

DATE / / /

Orthopedics Questionnaire

(整形外科問診票)

Name		Age	II)	
□male/□Female	Height	cm /Weight	kg/Body	Temperature	\mathbb{C}_{-}
Circle the area which		ost pain.			\bigcirc
(今一番痛む所を丸で囲っ	て下さい)				
■When did these s	ymptoms start'	?			
(症状はいつから始ま	りましたか)				
■Describe your sympto	oms:		Rt.	Lt. Lt	I My
(どのような症状ですか)). ps/{ps.{):	
□Painful (痛い) □	Movement is aw	kward(動きが悪い)	()()		
□Heavy (重い) □	Makes a noise (ា	音がする))		
□Numb (しびれる)	□Swollen(はオ	1ている)	Curl hus		(and has)
□Easily tire (疲れやすい)	☐ Abnormal s	hape(形がおかしい)			
\square Weak (力が入らない)	□Stiff (つっぱ	る)			
□Others(その他)					
□Others(その他) ■Has this happened to	you before?				
(以前にもなったことはあり					
\square No \square Yes,	_times				
■For the symptom(s) hospital? (現在かかって □No □Yes Fro	ている病気で、他 <i>σ</i>		١)		elinic or
■Do you have any med	ical referrals?	(紹介状はお持ちですな	No \(\sum No	$\Box \mathrm{Yes}$	
■Is there anyone in you	ur family with	the same sympton	ns or illness?		
(家族に同じような病気はあ	ありますか?)				
\square No \square Yes,					
■What type of sports d			past?		
(どのようなスポーツをし	ていますか(してい	いましたか))			
I play					

■ Have you had any major illness, surgery, injury or been hospitalized?
(これまでに病気、手術、外傷、または入院の経験はありますか)
□No □Yes: illness When
······································
■Do you have any allergies? (アレルギーは何かありますか) □No・□Yes, to
■Are you currently taking any medication? (現在何か薬を飲まれていますか) □No □Yes (name of medicine:)
■Do you smoke? (喫煙しますか)
\square No \square Yes \square Used to smoke
(Amount per day:, For_how long?)
■Do you drink any alcohol? □No □Yes □Used to drink (お酒は飲みますか)
(Type of alcohol :, Amount:)
□Daily(毎日) □Occasionally(時々) □Few times a month (月に 2、3回)
■For female patients (女性の方へ)
Are you pregnant at the moment? (現在妊娠していますか) □No □Yes □Not sure
■If this is a routine checkup for your child, complete the following: (乳児健診の場合、下記にご記入ください)
a) This child is from your pregnancy, and is yourchild. (子供は回目のお産で、第子です)
b) Were there any complications during your pregnancy? (妊娠中に異常はありましたか) □No □Yes, specifically
c) Your delivery was: 1. Normal 2. Abnormal (Breech, still birth, other complications) (お産は1. 正常、 2. 異常(逆子、仮死、その他))
d) Birth weight (出生時体重)g